



各船东及管理公司：

参照东京备忘录发布的关于 MLC2006 生效后，PSC 检查中可能产生的缺陷甚至滞留项目，现整理如下，供参考：

类别	缺陷内容	涉及条款
证书	MLC 或 DMLC 过期或不在船	R5.1.3/4
最低年龄	有 16 岁以下人员在船工作***	A1.1.1
	有 18 岁以下海员参加夜间工作***	A1.1.2/3
	有 18 岁以下海员承担易于影响其健康和安全的的工作	A1.1.4
健康证书	海员没有有效的健康证书***	A1.2.1/8/9
	健康证书没有提供英文翻译	A1.2.10
	海员承担的职责与健康证书上的限制条款不一致	A1.2.6
培训和资格	海员未经培训、考核或发证，或没有承担其职责的资格***	A1.3.1
	海员证书或签注没有更新或过期***	A1.3.1
	未按 IMO 要求培训和发证	A1.3.3
就业协议	就业协议上没有海员及船东或船东代理签字	A2.1.1
	就业协议未完全涵盖 A2.1 内容的要求	A2.1.4
	就业协议与船旗国要求不一致	A2.1.1
	没有发给船员一份载有其在船上就业记录的文件	A2.1.1
	部分或全部海员集体谈判协议不在船，或无效，或没有英文翻译	A2.1.2
	就业协议包括侵犯海员权利的条款***	A2.1
招募和安置	缔约国海员被无证书、未经审核的私营机构招募和安置	A1.4.2
	非缔约国船东对海员的招募和安置不满足 MLC2006 的要求	A1.4.3
	私营招募和安置要求海员为招聘工作付费	A1.4.5
工作和休息时间	海员工作语言及英文翻译（中英文，下同）的工作安排时间表不适用本船、或未在易见处张贴、或未包括要求的信息***	A2.3.10/11
	船上没有海员的日常工作或休息时间记录，或这个记录非中英文	A2.3.12
	海员的日常工作和休息时间不符合 MLC2006 的要求	A2.3.5-7
配员水平	海员人数和工作范畴和最低配员证书不符	A2.7.1
起居舱室	船长或指定的高级船员，没有进行起居舱室的日常检查并记录***	A3.1.6-9
	注：其他 A3.1 条款，仅适用于 2013-8-20 以后建造的船舶	
食品和膳食	厨师年龄低于 18 岁	A3.2.8
	未向海员供应合适数量、营养、质量和品种的食品和饮用水***	A3.2.1/2
	食品向海员收费，且没有饮用水供应	A3.2.2
	负责膳食供应的海员没有得到相关的培训或指导	A3.2.5
	没有证据表明，船上厨师受过相关培训	A3.2.3
	没有按要求进行食品和饮用水的检查，或检查记录不完整	A3.2.7



健康和安 全	船上未采取防止船上的职业事故、伤害和疾病的措施***	A4.3.1
	船上制定的预防措施不满足 MLC2006 的要求，或不适用本船	A4.3.1
	有 5 名海员以上的船，没有建立安全委员会	A4.3.2
	海员不清楚船东提供的船上预防安全措施	A4.3.1
	没有明确 18 岁以下海员的安全和健康措施	A4.3.2
	职业事故的调查和报告与船上制定的程序不一致	A4.3.5
船上医 疗	不配备医生的船上，没有指定一名海员提供医疗急救，或上述人员没有有效证书***	A4.1.4
	船上没有医药箱、医疗设备和医疗指南***	A4.1.4
	100 人以上的船没有配备医生，或医生没有证书***	A4.1.4
	没有在船上或岸上为海员提供适用的健康保护和医疗	A4.1.1
	船上没有海员医疗报告表格（参 Panama MMC No.274）	A4.1.2
	违反国家法律或惯例，向海员提供医疗或口腔保健时收费	A4.1.1
船上投 诉	船上没有相关的海员投诉程序	A5.1.5
	投诉程序在船，但未提供给海员，或程序非海员工作语言	A5.1.5
	船上投诉程序不可行	A5.1.5
	投诉的海员受到迫害	A5.1.5
工 资	未按就业协议要求，多次超过一个月的间隔期支付海员报酬，或一次长时间超过一个月间隔支付海员报酬。***	A2.2.1
	船员没有得到月薪帐目单（如工资条）	A2.2.2
	没有按海员要求，把工资的全部或部分（养家费）汇到其家里	A2.2.3/4
	汇往海员家里的转帐货币兑换汇率高于市场或官方公布的汇率	A2.2.5
	船上使用两套以上的月薪帐目单	A2.2.2

注：

- 1、上述做***标记的，为更易产生滞留的缺陷。
- 2、上述规则 A1.2 提及的健康证书，CCS 翻译公约时用的是“体检证书”，而中国海事局为船员签发证书上翻译为“健康证书”，本处与中国海事局翻译统一。

ClassIBS 技术部

2013 年 7 月 24 日